



HEALTH CERTIFICATE / СЕРТИФИКАТ ЗДОРОВЬЯ

For fish products originated from Russian Federation and intended for export to the Kingdom of Thailand

На рыбную продукцию, происходящую из Российской Федерации и предназначенную для экспорта в Королевство Таиланд

I. Consignment information /
Информация о партии товара:

Reference No /
Номер сертификата

Name of Consignor / Наименование грузоотправителя:		Name of Consignee / Наименование грузополучателя:			
Address / Адрес:		Address / Адрес:			
Tel / Тел:		Tel / Тел:			
Central Competent Authority / Центральный компетентный орган: Федеральная служба по ветеринарному и фитосанитарному надзору					
Local Competent Authority / Местный компетентный орган:					
Address / Адрес:					
Tel / Тел:					
Description of Goods / Описание товара:			Temperature of product / Температура продукта:		
Weight Declared (kg) / Заявленный вес (кг):			Ambient ☐ Chilled ☐ Frozen ☐ Комнатная Охлажденный Мороженный		
Commodities certified for / Товары сертифицированы для:					
Human consumption / Потребления людьми ☐					
No	Species (Scientific name) / Вид (Научное название)	Type of packages / Тип упаковки	Number of packages / Количество упаковок	Net weight (kg) / Вес нетто (кг)	Date (period) of Production / Дата (время) производства
Name of the Establishment / Ship Название предприятия/судна:					
Address / Адрес:					
Approval Number / Регистрационный номер					
Container No / Номер контейнера:		Bill of Lading No / Номер транспортной накладной:	Seal No / Номер пломбы:	Mean of Conveyance / Транспортное средство:	
Place of Dispatch (port) / Место отправления (порт):			Place of Destination (port) / Место назначения (порт):		
Date of Dispatch / Дата отправления:					

II. Health Attestation / Гигиеническая аттестация:

This is to certify that / Настоящим удостоверяю, что:

The above fish products come from the establishment approved by the of the Competent Authority exporting country: / Упомянутая выше рыбная продукция происходит с предприятия, одобренного Компетентным органом страны-экспортера:

1. Come from (an) establishment(s) implementing a programmer based on the HACCP principles; / поступила от перерабатывающих предприятий, реализующих программу, основанную на принципах HACCP;
2. Were produced, packed, stored and transported under sanitary condition, which were under the supervision and inspection of the (name of the Competent Authority of the exporting country); / произведена, упакована, хранилась и транспортировалась в гигиенических условиях под надзором и контролем Компетентного органа;
3. Satisfy the health standards and microbiological criteria for foodstuffs/ удовлетворяет гигиеническим стандартам и микробиологическим критериям для продуктов питания;
4. Satisfy the standards of the importing country for the content of chemical contaminants; / Удовлетворяют стандартам страны-импортера по содержанию химических загрязняющих веществ;
5. Was not defrosted during storage/не подвергалась дефростации в период хранения;
6. Tare and packing materials are disposable and comply with hygienic standards./Тара и упаковочный материал одноразовые и соответствуют требованиям Российской Федерации;
7. Vehicle has been treated and prepared in accordance with the regulations adopted in the Russian Federation/ Транспортное средство обработано и подготовлено в соответствии с правилами, принятыми в Российской Федерации;
8. The products is fit for human consumption in food. / Продукция пригодна для потребления человеком в пищу.

Official inspector/Официальный инспектор:

Name/(in capital letters)/ Фамилия (заглавными буквами)

Done at: / Составлен в

Date/Дата

Signature/Подпись

Official Stamp/Печать

The colour of the stamp and signature must be different from that of the other particulars in the certificate/ Цвет печати и подписи должен отличаться от цвета текста настоящего сертификата

This certificate is acceptable.

X

(Dr. Adisorn Promthep)
Director - General